

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(WEDNESDAY, OCTOBER 20th, 1920)

P. O. Box 260

Volume 15, No. 71
Twelve Six-column
Pages
\$9.75 Per Year

▲本報特啟
六月三十日本報因更換大印字機經已停版曾於報章宣布間有閱報者未及詳閱紛紛來函下問理當速答查報章公務紛紜未暇顧現更更換大印字機完竣七月十五號照常出版諸君再閱便知勿以遺教見責幸甚司理部披露

中華民國九年拾月二十日

大漢公報

夏歷歲次庚申九月初十日

號七(三期星)卷五

本報價目本埠派到每月收銀七毛五若派不到貼郵票寄上每月收銀壹元英屬各埠及美國每年收英金九元五角五分及外埠每月收英金七元五角五分中國及外埠每月收英金十二元除禮拜日外皆按日早閱無取閱久暫報費均仰先惠空函定閱恕不奉本報特啟

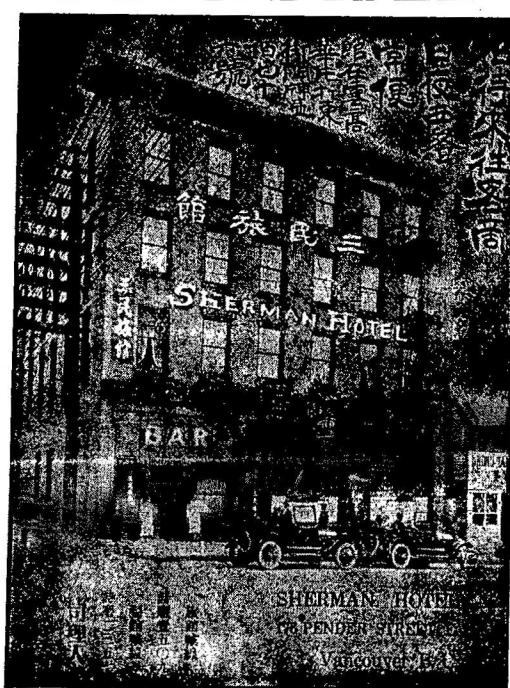
北內閣與新銀團

譯論

密勒報評論云。北京政府自安福部傾覆後。今又入於一重行建設之時代。溯自中華民國成立以來。此等類似之事。已不一而足。而財政困窘。必須借款以應需用之聲浪。又起。據報告。則前此各部經費。頗多糜費。或則供有力者作不正當之費用。今者政府中之財政。應以信實之道德。目前需款孔急。軍費與他項費用。均須開收。今之足以相助於窘急中者。厥惟新銀團。本年十月新銀團將會於紐約。北京政府擬列種種費用。陳之四大國代表之前。

中國前途發達之最大希望。固在外國資本之信實借與。而用之得法。如開始籌議中之用作添造鐵路大道與開採天然富源之用。此固於中國大利益者也。然北京政府之求資雖切。而觀乎今日北政府之弱。實使外國銀行家不敢多借款項。蓋借款須有信用。雖有可靠之抵押品在。而信用尤關重要。試問今日北京政府之信用何在。今日之政局。幾皆為張作霖曹錕所把持。咸與徐世昌相約。各保地盤。而得更高之權位。而民意如何不問也。應否組一強固之政府不問也。應否召集各省長士組一國會不問也。在外人視之。一若摧滅安福。推倒段祺瑞。使張作霖曹錕現起而代之而已。中國之政府雖云共和。而實未嘗有民治之精神。如此政府又安能得外人信用。今之新任財政長周自齊氏前此已曾二次入居斯席。然今日任財政長實困難。一切借款及屆期未付之經費政費等。累數千萬之多。雖長袖善舞。而應付亦正非易。目前補救之策。一曰裁減冗員。一曰裁減兵隊。每月可節省五百萬元。此二事如能努力實行。則每月尚短三百萬。以冀發行債券加增稅率創行新稅則。俾可得資彌補。一般閱員。多有此等提議。然紙上空談。無補實際。果欲實行。則武人皆將反對。因此二事。皆足減其勢力也。以今日中國財政情形觀之。恐將永久紛亂。斷無刷新之日。而刷新之希望。則在新銀團。如新銀團果欲表好意中國。及其國民。則當先提出條件於中國政府。使其改革。始能予以款項。吾知此四國中至少有三國。挾有善意。而欲助中國整頓財政者也。北京政府現擬向新銀團

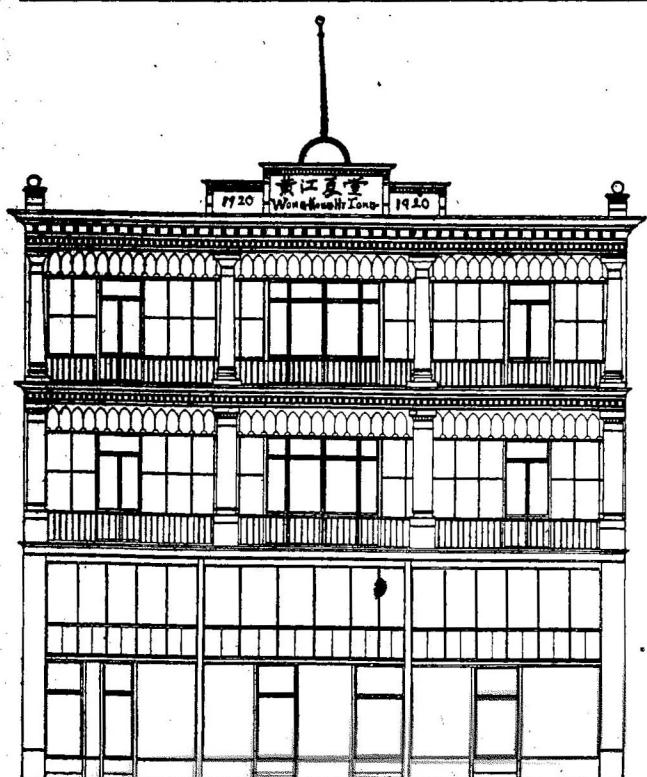
(館旅大民三)



江夏堂百子會展期截股廣告

啓者本堂招集百子會購置實業幸各兄弟鼎力籌謀大事已成嗣據公意將樓增築經已繪圖並事鳩工所發籌款限九月廿號一律繳齊今繳者固多未繳者亦復不少然猶恐各兄弟有事興作之端朝東暮西迄無暇晷故此展期至十月廿號為止截止之期務望依期繳交不至空碍公事進行實所切盼間有僻處遐邇未明底蘊仰賜函問取章程簿細閱可也雲哥華黃江夏堂謹啓

(曹勝緒式)



孖銀銀行

MERCHANTS BANK OF CANADA, 436 Columbia Ave. Vancouver B.C.

華人事務部

貯銀與機會

這個人倘若嘆嘆他沒有機會他必然永不能與銀行有交易這乃因他聽一

元用一永不肯蓄積之故反之一個人能發達

又因他能於積蓄之故所以放置銀兩在本銀行乃

是求利之進一步敬祈華

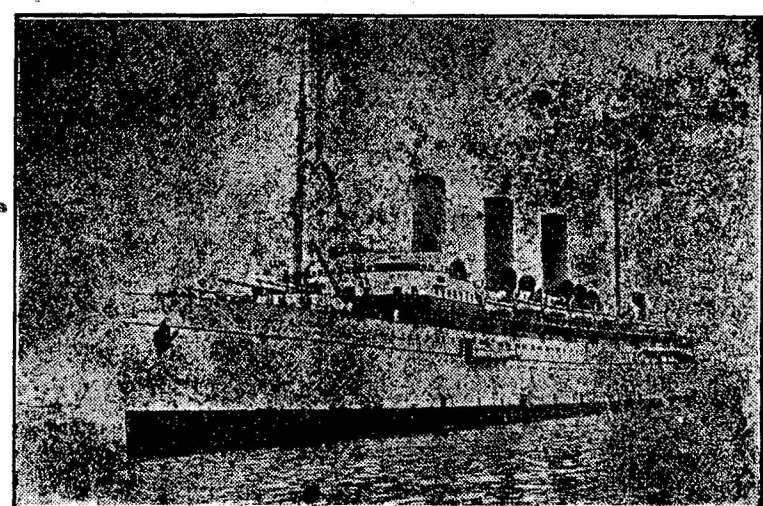
人注意

▲資本共公積金千六百萬

▲分行共三百餘家

孖銀銀行司理非魯此啓

四亞輪船公司



諸君東旋

敬祈惠顧

(客) (華) (迎) (歡)

亞洲皇后	十月廿一
俄國皇后	十月十八
滿提高	十月廿七
日本皇后	十月七號
亞洲皇后	三月十六
俄國皇后	元月十三

赴香港最近船期

總司理司徒施謹佈

駐任通商使司
Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S.Ltd.
VANCOUVER, B.C.

打士火煙司總務
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

舖靴雙慎路委

女人時款新秋名靴款式雅緻特別悅目穿著自然令人舒暢精粗各別市佛號是秋新出之款式陳列以便貴客選擇黑襪灰各色俱全請來參觀加意歡迎希為留心賜顧是荷

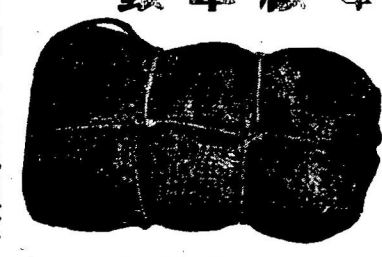
秋天新靴式

一間專售男靴
一間專售女靴

WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Stret,

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 526-527
Canada Food Board License No. 4-517
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗
粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華
人字號光顧
無論遠近單
到即付價銀
尤為相宜
庵不羅羅公司謹啓



紐約電。英法日美各國銀團代表。連日在此間會議。其以財政上經濟上援助中國之最後銀團協約。已於十五日由各銀團代表簽定。壓根會社代表拉門德爲銀團會議議長。曾將此事宣布。據稱對華銀團之組織。至此已告一段落矣。茲將簽字於該協約之各國銀團。臚列于下。英

遠東。是才船。搭客一千二百餘人。其中四百一十六名屬頭等客位。五十名次等。八十至一百名二等。並有大艙客六百餘名。貨物甚夥。且昨日由業到本境。着該輪帶往遠東之郵件兩車。是日尙有多少將到。明日更有由舍路埠運至域多利趸付於該輪云

陳明輝 雷發步 董德祥 李源鈞 俱廿員

要精良也。

羅笙埠台山弟趙裕健恭

始路致公堂啓
(未完)

三

但現下工人雖復業 仍有多少爭執未安 惟據東主所稱

有規例親到閱之便明白矣此佈

黨近聯益堂啓

中華民國九年十月廿一號啓

1

鄭安五元

本藥房在美洲金門都板街門牌五百四十三號開張包醫花柳奇難雜症內外科不論遠年近日之症定能包醫全愈親自製造應驗膏丹丸散中西藥材參茸玉桂發客外埠諸君難來就診者可將該症詳細列明付來取約定當從速訂約付上俾患症者早得全愈焉

醫生劉小初謹啓

▲名醫妙藥 立見全愈

啓者弟前染腎虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小便久流虛濁傷事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買永發藥局腎虧補血丸一罇服之今已病痊全愈弟感其再生之恩無以為報謹字數言登報俾有病者知所問津焉

士加古埠新寧梅宗邦恭頌

啓者予前染花○白濁之症週身疥毒週身瘡痕四肢骨軟屢治未愈後付銀五元取永發藥局自製花○除毒丸壹錢服之果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花○靈丹也予感先生厚恩謹序數言介紹俾有疾者知所問津焉 ○代柳

壯陽長大丸
眞係有功效

野小夜先生惠書啓者余因先天不足向來身體多病自發也以來陽事不舉見色即怯謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動艱難爲艱形容枯槁屢服中西各藥全無功效後到先生處方脈而先生着余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病症全愈余多謝先生之恩故爲之介紹傳染疾者知所問津焉

金山大埠新育黃飛虎頓
▲ 往 信 通 ▲
WING FAT 543 Grant Avenue San Francisco, Cal.

QUON LEE Co.
626 Main St.
VANCOUVER, B. C.

均利號

本號有頂靚魚頭灰發售
四時菜蔬生菓麥穀麥米麥糠
專做發行零沽

諸公光顧 請留意焉

▲練喊(矢摩) 壹二三一

司理人馬愷政啓

巴埠
 隆
 (裕)
 廣
 云哥
 KWONG YEE LUNG CO.
 137 Pender Street East
 Phone R.F. 785
 VANCOUVER, B. C.
 本號厚集大資本開設在片打街東
 門牌一百三十七號專辦祖國大宗
 油米京果海味蘇杭雜貨參茸牛熟
 藥材日逐必需之貨品種種色色樣
 樣俱全發行零沽價極相宜遠近諸
 君光顧備極歡迎幸留意焉
 ▲本號(講線)R.F. 七八五
 司理關崇頤 頤全啟

啓者鄙人駕臨加屬多年所秘製之戒烟藥水其功效非常久
 爲該中人所推許屢蒙貴客購買戒斷癮者大不乏人今製之
 藥水効力較前加倍敢信戒斷更爲神速兼無疾苦而發生故
 特報告知如貴客欲買者從下列門牌號與余來定必迅速
 付上決無阻悞

每打購買 格外計平 貳貳每一毛五 買者巨鑒
 代售處 雲鳴廣萬生 協勝公司 域泰二合公司
 總發行所民智牙科謹啓

Kwong Man Sang 218 Keefer St.
 Hip Sing Co. 226 Pender St. VANCOUVER, B. C.
 協勝公司

兼鑲各種之牙價甚相宜

牙科醫舍緬街
 門牌六百六十六號
 醫學士雷夢熊啓

嶺南酒樓
重修開市
廣告

華。正名士買醉之
 喉。春光綺麗。是
 推人消遣之時。本
 樓現加意修飾。煥
 然一新。廚師精巧
 極。山珍海錯之奇
 侍女周旋。盡心
 悅神怡之樂。茲擇
 三月十號開市。
 即禮拜三日。深望
 親愛僑胞。留心賜
 教。務極歡迎。謹
 此奉告。
 中華民國九年
 三月吉日
 嶺南酒樓主人謹啓

本莊專辦唐山油糖
 茶米菓菜海味食品
 及各什貨俱全并有
 鮮金豬牛肉猪肉生
 什四。菓菜各樣罐
 頭等項。裝刻以自

恒恒
 恒恒
 照記
 利
 HUNG LEE & CO.
 Po. BoX 1416 61 Pender St. E.
 Phone Sey. 4053
 Vancouver, B. C.

參米豬宰製風腸臘
 味其味香甜適口大
 爲顧客讚美如蒙光
 顧定必從廉取價以
 圖久遠交易仰 諸
 君留心焉
 ▲喊線詩磨
 四〇五三
 司理人鄭華照謹啓

士農工商終歲勤動其思想
操作一賴精神為之作用也思想
過度之作疲勞寔為念損之起
點若仍放蕩不骸迷戀夜色
固有之精神破耗旋如遺洩頻

弱耳鳴眼花
腰痛肢疲
等病狀相
繼而發生

英海外僑梓如有此弊既
銷磨于前速圖補救于後

每料廿四元
 半料十二元
 小半料六元
 半料三元
 每盒 卅元

KAYSANG COMPANY
843 Clay Street

德善行所大埠善生行大藥房

新張 廣興隆 廣告

KWONG HING LUNG Co.

111 Pender St. E. Phone Sey. 9176

VANCOUVER, B. C.

啓者本號專辦祖國大宗油糖茶米京果
海味鹵料醬料罐頭食品竹器磁器各項
雜貨俱全蘇杭絲髮頭綉網巾時款男女
鞋襪送禮香嶺糖果 廣興隆 丹丸散諸貨
俱係取價從廉以圖 遠交易倫蒙 垂
青祈照上列西字住址函賜無任歡迎

●方漢記火肉常便

●代理粵城十 參貝製陳皮片
入甫萬春園 各項膏丹丸散發售

●舖在片打街門牌一百一十一號

喊線(矢么)九一七六

云高廣興隆司事人方富健啓

(任通信) 九月十七日 (○代筆)

國貨主任麟祥
文牘主任恆峻
紀錄主任疾呼
交際科各校學生

住雲高 家叔立仲由安南大幫寄來常頂好貨
華埠片 叻街東 一百零二號常
利王發行
外埠僑胞賜顧可照下列住址付來無誤
通寓外 Leun Hing Fong
9 1/2 Canton St.
Vancouver, B. C.

(館)(旅)(來)(賓)
(告廣織組新從)
LOYAL HOTEL
258 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
啓者本號爲最大旅館
利便同胞往來寄寓地
方光潔布置得宜共有
百數十間房冷熱水龍
隨時適用不論長短期
合衛生不論其便定必
相當價格如蒙不棄本
主人不勝歡迎接洽
雲埠打街門牌二五十八號
電話(失磨) 29260
司理人 李樂 李錦同啓

代理
號安均
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cormorant St.
Victoria B. C.
告廣舖遷
安均
QUON ON JAN
137 Pender St. E.
Phone Seymour 7880

藍烟通輪船公司
來往船期列
由域埠開行
益臣 斜路彼利 千地利士 益臣
西曆 十月 十一月 十二月
日期 廿五 廿六 廿七 廿八 廿九 三十 三十一
到域埠日期
益臣 斜路彼利 千地利士 益臣
西曆 十月 十一月 十二月
日期 廿五 廿六 廿七 廿八 廿九 三十 三十一

(軒)(新)(圖)
件文小大西中印承
HO SUN HING
Phone Sey. 1113
438 Main St. Vancouver, B. C.
本軒精製
中西字畫
巴圖章及
印色墨水
登巴字粒
如蒙同胞
光顧價銀
格外從廉

吧堂仁同高
HONG YAN TONG
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.
本號專辦
鮮明熟藥
參茸玉桂
油米茶糖
金銀信局
諸君光顧
祖國土產
膏丹丸散
委任選揀
化料妙品
送禮香餽
快捷往返
望垂青盼
司理人 黃展雲 披露 孫壽昆

ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.
燈連士加亮光
MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEMS
Robert M. Moore & Co.
VANCOUVER
2 REGINA

處信通
Chow Lee
1717
Government St.
Victoria, B. C.
兩廣中醫藥學堂
李錦傳內外方脈寓域多利埠安和堂
專辦坎離農場出產
蔬菜發行兼零沽本
公司新裝大小自働
貨車二輛兼接僑胞
運載事業本公司貨
車重量能載一噸餘
搬運非常快捷特備
刊報起見僑胞顧用

司公車快由自華中
Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.
電話(時磨)
四三八五
夜喊(失磨)
八九七八
車站在三盛連記
門口對面京橋樓
中華自由快車公司
吳國華謹啓

司理人 劉金 卓揚全啓
九二二四
喊(失磨)
九二二四
啓者本公司各款加士連燈久已馳名華商 顧盼極
讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧祈
留意並畢慶亞公司啓

司公興昌
CHONG HING CO.
226 Georgia Street E.
VANCOUVER, B. C.
專辦坎離農場出產
蔬菜發行兼零沽本
公司新裝大小自働
貨車二輛兼接僑胞
運載事業本公司貨
車重量能載一噸餘
搬運非常快捷特備
刊報起見僑胞顧用

廣濟堂
參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元
天國以民爲人壽爲先若人具有強固之熱誠必能
魄之雄壯也其壽當固其腎其腎爲命門之所繫正人身
之第一機也腎固則體強體強則壽長壽長則功成德立
不堅若夫不爲培補則體弱體弱則百病叢生後患何堪設想本
堂生有鑒於此特爲利濟僑胞起見特爲精心研究製造此丸不
寒不燥補腎壯陽平治先天不足後天失調色慾過度虛勞耳
鳴精神衰弱等症不論男女老幼服之無不神效此丸之功用
誠非他藥所能及也凡有患此等症者請速購服此丸以救
其危固本培元之其功即見矣此丸之功用誠非他藥所能及也
活命之金丹也

廣濟堂
跌打散瘀止痛藥水
每樽定價五元
此水乃本堂生秘方選地道藥材製成以百草汁與
酒質配合而成治跌打刀傷瘀血未清者均皆合用屢試屢驗如
神誠治跌打刀傷風濕之聖藥也
用法
如遇跌打腫痛無血者即以此水擦患處如遇血腫
力擦擦亦不可用力太猛每日擦三次水乾後腫痛全愈
若跌打刀傷血流如注者急用棉花浸此水敷在患處立
即止血不可除去此棉花每日二次將此水淋洗患處至足
生肌全愈若係遠年風濕及久遠跌打瘀血未清者服此丸
塞於血道每過天陰時兩痛腫脹發者即以此水擦之
以毛巾浸透敷於患處一凍再換使其藥味由此而入之
精此而消也

廣濟堂
跌打散瘀止痛藥水
每樽定價五元
跌打之症乃人生最不幸之事也人不能免無論何工
業偶爾不慎或跌傷或傷風濕初時不以爲意宜料血積
無從消滅或服藥未得效以致結日深過天陰落
雨痛即發時痛時止若不急爲調治定爲患終身凡跌
打瘀血未清者急用此散和酒敷於患處定能散瘀全愈
永無復發無論遠近跌打均能合用

曹新統
脈方外內
本堂生擅治奇難雜症并贈救急獨步良方書信各處
遠年頑癬癰疽等症不妨試診或其症步履艱難出入不
便及路途遙隔難來就診者可將藥源自起至今逐一列明信
內并列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹丸
散定必必如從速付上決不延誤 寓舊金山大埠長臣街
門牌七百二十六號
C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

曹新統
脈方外內
本堂生擅治奇難雜症并贈救急獨步良方書信各處
遠年頑癬癰疽等症不妨試診或其症步履艱難出入不
便及路途遙隔難來就診者可將藥源自起至今逐一列明信
內并列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹丸
散定必必如從速付上決不延誤 寓舊金山大埠長臣街
門牌七百二十六號
C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

曹新統
脈方外內
本堂生擅治奇難雜症并贈救急獨步良方書信各處
遠年頑癬癰疽等症不妨試診或其症步履艱難出入不
便及路途遙隔難來就診者可將藥源自起至今逐一列明信
內并列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹丸
散定必必如從速付上決不延誤 寓舊金山大埠長臣街
門牌七百二十六號
C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

連上合共收得銀三萬五千四百四十五元
九月 二日 域多利寶路銀行付貯部佈

一五一九
本館主人披露

右圖衛生罇每個三元二角

右圖衛生罇每個五元

右圖衛生罇每個二元七角

右圖衛生罇每個四元五毛
本藥房發售熱茶衛、罇是
紐約名廠製造貯茶包熱一
日一夜如若不熱原銀奉回

桂香牙齦此牙齦有辛
香可口之異

味用牙刷磨
擦以洗牙去
穢解毒使牙
潔白可愛勝
於平齒牙粉
多矣

每盒二毛五仙

管打庄檀香齧
每盒一元七角

三件庄
每盒銀

新到自來墨水筆十四介

買後五天如不滿意包換
五十二號花銀筆夾每支
五十二號金筆夾每支
五十二號金夾金圈每支
五洲藥房謹啓

法蘭西香梘

一號	蘭香梘	每盒五元
二號	蘭香花露梘	每盒五元
三號	蘭香梘	每盒六元
四號	白玫瑰香梘	每盒六元
五號	月圓李花香梘	每盒六元
六號	白桂露香梘	每盒六元六角五
七號	玫瑰露香梘	每盒七元二五
八號	茉莉花露香梘	每盒七元五毛
九號	雙施娘香梘	每盒八元
十號	蘭香露梘	每盒八元五毛
十一號	蘭香露梘	每盒八元五毛
十二號	合合露梘	每盒九元
十三號	五姐香花露梘	每盒九元五毛
十四號	百花香花露梘	每盒九元
以上每盒五件		以贈一件
五號	巴黎檀香梘	每盒五元
六號	百花香花露梘	每盒五元
七號	玉蘭香花露梘	每盒四元二五
八號	茉莉香花露梘	每盒四元
九號	蘭香花露梘	每盒四元
十號	蘭香花露梘	每盒四元

五洲藥房大宗香梘

燐質爲補腦必需之劑久爲歐美各國醫藥大家所允認此
 純用燐質而配以寧神補腎之藥對於神經衰弱腦痛腰痛精
 神恍惚善忘呆思腎弱陽萎凡一切由腦病而發之症候服之
 最有靈效此丸乃依據理化學與實驗而配製並非空言欺世
 此衛生諸君幸垂鑒焉

價目大罇二元小罇一元二每打大卅元小十二元
 五洲大藥房總批發

金咀吸墨自然如土圖每支一元五毛

華打文自來墨水

墨華墨永遠包整

元七五
 元五
 元二五

五十四号花銀筆夾每支四元二五
 五十四号金圈金夾每支六元五
 三十二号筆身金圈支六元

ing Chow Co. 104 Perder St. E. Vancouver B. C.

個八毛五 買士担五毛 印色紅水四毛 信封一毛五
 黃川紙一刀四毛 蘭竹筆 毛 八月廿四紅紙一毛
 屬郁派簪七毛五 假應會館五毛 在容理四月至八月
 屋租卅〇 十一月二號紅紙五仙 假座公堂一〇五
 蘭永隆派簪五毛 蘭竹筆一毛 信封一毛五 八年四月
 月十八番印色印信 毛 墨水連筆一毛五 信封一毛五
 五 在容五年九月至六年四月屋租四十人〇 九月
 七紅紙五仙 余遇派簪五毛 容往云鳥費十五〇五
 買士担一毛 七月廿九余遇派簪七毫五 在容五月屋
 租十八〇 四十一柱共支銀一百六拾六〇三毛

▲贊育堂經手支 民國一年七月十三交本堂收銀卅〇
 九年十二月裕綸部服一〇五 六開部一本 毛五 買
 士担二毫五 六月廿四買士担一毫五 十月四號耀紅
 交民國報五〇 十一月十六大漢報一單十三〇二毫五
 十二月初四買士担一毫 交寧陽執先友三百五十〇
 民國八年又二月廿六民國民報印件五〇五 代表入云捐
 款費三十〇 月廿七大漢報印件告白二二〇五
 八月初四寧陽執先友五〇〇 錄收收票部二毫 收
 利補釋濟赤費五毫收天寅其豐部費二毫 十月十
 交寧陽執先友 百貳,五〇五 民國八年七月廿八
 七市底齋 友墳墓三〇五 其布皮大部一本一〇
 寫長紅紙一毫 交寧陽執先友費六百五,〇
 二十一柱共支銀一千七百肆十五〇五毛
 合共支出二千一百零七〇九毛
 比對除支尙存銀兩十三元一毛
 上日此處所落之數未安待清算後容日續佈

姚樹南醫花柳百病天下無雙

膏丹丸散經驗異常

統治花柳搜骨丹 每盒五圓

五淋白濁止痛丸 每盒四圓

三參補腎丸 每盒五圓

鞭茸 每盒五圓

科專柳花

搜骨丹 專治花柳搜骨 每盒五圓

五淋白濁 專治五淋白濁 每盒四圓

三參補腎 專治三參補腎 每盒五圓

鞭茸 專治鞭茸 每盒五圓

YEW SHEE NAM CO.

942 Grant Ave, San Francisco Cal.
U. S. A.

萬應搜骨丹

此藥專治花柳搜骨 功效如神 凡患此症者 服之立見奇效 每盒五圓

神效如神

此藥專治花柳搜骨 功效如神 凡患此症者 服之立見奇效 每盒五圓

恭頌良醫

大國手姚樹南先生 醫術高明 活人無數 凡患花柳者 幸勿失此良機 每盒五圓

一見良醫百病除

大國手姚樹南先生 醫術高明 活人無數 凡患花柳者 幸勿失此良機 每盒五圓

萬家生佛救世靈丹

大國手姚樹南先生 醫術高明 活人無數 凡患花柳者 幸勿失此良機 每盒五圓

遷舖廣告

啟者本店向設於本埠卡路街已多年 茲因舊址狹窄 遷往新址 凡舊雨新知 幸勿失之交臂 此佈

廣益公司

Kwong Yick Co.
37 1/2 Pender Street E.
VANCOUVER, B. C.

馬大治謹白

大治謹白 專治花柳百病 功效如神 每盒五圓

新張廣告

啟者本店新張 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈

萬勝隆

Man Sing Lung Co.
Phone Say. 1431
92 Pender St. East
Vancouver, B.C.

隆勝萬

隆勝萬 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈

萬勝隆

萬勝隆 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈

隆勝萬

隆勝萬 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈

金華英書公司

中西文書 印刷精美 價格低廉 歡迎光臨 此佈

隆勝萬

隆勝萬 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈

隆勝萬

隆勝萬 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈

隆勝萬

隆勝萬 專辦各國名貨 貨真價實 童叟無欺 歡迎光臨 此佈